



OSOBNÉ PODANIE

Úrad jadrového dozoru Slovenskej republiky
Podateľňa Trnava

Dátum: 3 1. 10. 2025

Číslo záznamu:

9958/2025

Číslo spisu:

ÚJD SR

3838-2025

Prílohy:

- 8 -

Vybavuje:

330 ✓

Úrad jadrového dozoru SR
Ing. Juraj Homola
generálny riaditeľ sekcie hodnotenia
bezpečnosti a kontrolných činností
Okružná 5
918 64 Trnava

Váš list číslo/zo dňa

Naše číslo

2025/08146/2300/Vaš

Vybavuje/linka

Ing. Daniel Vašina/6232

Jaslovské Bohunice

30.10.2025

Vec

Žiadosť o povolenie na prepravu rádioaktívnych materiálov

Vážený pán generálny riaditeľ,

v zmysle zákona č. 541/2004 Z.z. § 15, odsek 3 (príloha č.2 bod A) a v súlade s vyhláškou ÚJD SR č.57/2006 Z.z. v znení vyhlášky č. 105/2016 Z.z. Vás žiadame o povolenie na prepravy RM 1. kategórie z 3. a 4. bloku JZ EBO do JZ MSVP JAVYS (v lokalite Bohunice) za nasledovných podmienok:

a. Identifikačné údaje prepravcu

Prepravca:

Jadrová a vyraďovacia spoločnosť, a.s.

Jaslovské Bohunice 360

919 30 Jaslovské Bohunice

IČO: 35 946 024

DIČ: 20 22036599

Obchodný register Okresného súdu Trnava, Oddiel: Sa, Vložka číslo: 10788/T

Štatutárni zástupcovia:

Ing. Miroslav Obert

podpredseda predstavenstva a generálny riaditeľ

Ing. Ivan Galbička

člen predstavenstva a riaditeľ divízie nakladania s RAO, VJP a vyraďovania JE A1

b. Druh a množstvo rádioaktívnych materiálov určených na prepravu

Druh a množstvo rádioaktívnych materiálov určených na prepravu bol oznámený ÚJD SR samostatnou cestou v utajovanom režime listom č. 10/2025/JAVYS-10/V-OUS dňa 21.10.2025.

c. Prepravná trasa

Železničná preprava po železničnej vlečke JAVYS, a.s.

Jadrová a vyraďovacia spoločnosť, a.s.,
Jaslovské Bohunice 360, 919 30 Jaslovské Bohunice, SR
Internet: www.javys.sk, IČO: 35 946 024, DIČ: 2022036599,
zapísaná v OR Okresného súdu Trnava, oddiel: Sa, vložka číslo 10788/T



d. Predpokladané dátumy preprav

Predpokladané dátumy preprav boli oznámené ÚJD SR samostatnou cestou v utajovanom režime listom č. 10/2025/JAVYS-10/V-OUS dňa 21.10.2025.

e. Bezpečnostná dokumentácia

1. Program ochrany zdravia pred nepriaznivými účinkami ionizujúceho žiarenia pri preprave VJP PP 13-PVD-002, vydanie č.4 (zasielame ako prílohu tohto listu).
2. Dopravný poriadok pre prepravu RaL po železničnej vlečke JAVYS, a.s. 8-PVD-007, vydanie č.14 (zasielame ako prílohu tohto listu).
3. Odvoz VJP z HVB JE V2 do MSVP, 6-TPP/156, vydanie č.04 (zasielame ako prílohu tohto listu).
4. Havarijný dopravný poriadok – železničná preprava RM, 8-PLN-017, vydanie č.3 (zasielame ako prílohu tohto listu).
5. Program zabezpečovania kvality pre prepravu VJP, PP 13-PVD-001, vydanie č.4 (zasielame ako prílohu tohto listu).
6. Fyzická ochrana prepravy VJP je zabezpečená v zmysle "Plánu fyzickej ochrany prepravy VJP z AE Bohunice ", schváleného rozhodnutím ÚJD SR č. 422/2025 v znení schválených dodatkov, Plánu fyzickej ochrany V1 JAVYS, a.s. – lokalita Jaslovské Bohunice, vydanie č. 9, schváleného rozhodnutím ÚJD SR č.186/2021 v znení schválených dodatkov, Plánu fyzickej ochrany JZ A1 JAVYS, a.s. – lokalita Jaslovské Bohunice, vydanie č. 9, schváleného rozhodnutím ÚJD SR č. 185/2021 v znení schválených dodatkov, Plánu fyzickej ochrany MSVP JAVYS, a.s. - lokalita Jaslovské Bohunice, vydanie č.11, schváleného rozhodnutím ÚJD SR č.296/2023 a smernice BZ/ON/SM-04 Fyzická ochrana preprav rádioaktívnych materiálov I.-III. kategórie, vydanie č.6 (smernicu zasielame ako prílohu tohto listu).

f. Doklad o schválení typu prepravného zariadenia

Preprava bude uskutočnená v prepravných zariadeniach typu C-30 s prevádzkovým označením 002/86 (v.č. 28 319), 004/89 (v.č.30114) a 005/90 (v.č. 30 115) určených na prepravu VJP z jadrových reaktorov typu VVER-440 a v špeciálnych železničných vozňoch radu Uaais/Hx, typ 9-713.0. Ako rezerva je určené prepravné zariadenie C-30 s prevádzkovým označením 006/90 (v.č. 33671). Obalovému súboru bolo pridelené identifikačné označenie SK/007/B(U)F-96.

Prepravné zariadenie - obalový súbor C-30 je schválené rozhodnutím ÚJD SR č. 340/2024.

Na prepravných zariadeniach s prevádzkovým označením 002/86 (v.č. 28 319), 004/89 (v.č.30114) 005/90 (v.č. 30 115) a 006/90 (v.č. 33671) sú vykonávané všetky predpísané skúšky a prehliadky podľa požiadaviek výrobcu a rozšírené revízie, defektoskopické a tesnostné skúšky podľa PP 13-HMG-801 Program prevádzkových kontrol zariadení MSVP, vydanie č.3. Protokoly uvedených skúšok a prehliadok prepravných zariadení tvoria súčasť sprievodnej dokumentácie prepravy.

Špeciálne železničné vozne sú udržiavané podľa príslušných predpisov výrobcu a Železníc SR a majú platné povolenia pre prevádzku po tratiach Železníc SR.

Prepravné zariadenia a železničné vozne sú v plnom rozsahu prevádzkyschopné. Príslušná dokumentácia, dokladujúca uvádzané skutočnosti, je k dispozícii na odboroch 2320 a 2210 JAVYS, a.s.

g. Doklad o zabezpečení finančného krytia zodpovednosti za jadrovú škodu

Finančné krytie zodpovednosti za jadrovú škodu bude zabezpečené na základe platnej poisťnej zmluvy pre poistenie zodpovednosti pri preprave jadrového materiálu z V2 Jaslovské Bohunice č.2/2014/JAVYS/KSJPP (ZM-97-13-1-00350-04110) vrátane jej dodatku č.1, 2 a 3 (zasielame ako prílohu tohto listu).

Poznámka:

Oznámenie o preprave a jej vyhodnotenie Vám zašleme stanoveným spôsobom a v dohodnutej forme. Osobné údaje potrebné k vyžiadaniu výpisov z registra trestov štatutárov JAVYS, a.s. sú v prílohe tohto listu.

S pozdravom

Prílohy

- ✓ - Program ochrany zdravia pred nepriaznivými účinkami ionizujúceho žiarenia pri preprave VJP, PP 13-PVD-002, vydanie č.4
- ✓ - Dopravný poriadok pre prepravu RaL po železničnej vlečke JAVYS, a.s. 8-PVD-007, vydanie č. 14
- ✓ - Odvoz VJP z HVB JE V2 do MSVP, 6-TPP/156, vydanie č.04
- ✓ - Havarijný dopravný poriadok- železničná preprava RM, 8-PLN-017, vydanie č.3
- ✓ - Program zabezpečovania kvality pre prepravu VJP, PP 13-PVD-001, vydanie č.4
- ✓ - Fyzická ochrana preprav rádioaktívnych materiálov I. až III. kategórie, BZ/ON/SM-04 vydanie č. 6
- ✓ - Poistná zmluva pre poistenie zodpovednosti pri preprave jadrového materiálu z JE V2 Jaslovské Bohunice č.2/2014/JAVYS/KSJPP (ZM-97-13-1-00350-04110) vrátane dodatkov č.1, 2 a 3
- ✓ - osobné údaje členov predstavenstva

Jadrová a vyrad'ovacia spoločnosť, a.s.
Jaslovské Bohunice 360
919 30 Jaslovské Bohunice
IČO: 35946024 DIČ: 2022036599
-65-

Ing. Miroslav Obert
generálny riaditeľ

Jadrová a vyrad'ovacia spoločnosť, a.s.,
Jaslovské Bohunice 360, 919 30 Jaslovské Bohunice, SR
Internet: www.javys.sk, IČO: 35 946 024, DIČ: 2022036599,
zapísaná v OR Okresného súdu Trnava, oddiel: Sa, vložka číslo 10788/T

